



C I R C U L A R N° 001 - Scuola dell'Infanzia

Estimados padres, madres y apoderados:

Junto con agradecerles la confianza depositada en nuestra Institución, en nombre del equipo de la Scuola dell'Infanzia, les doy la más cordial bienvenida.

A continuación les hago llegar algunas informaciones relativas al inicio del año escolar y al funcionamiento del Área en el contexto actual.

REUNIÓN DE APODERADOS: Miércoles 2 de marzo

La reunión de apoderados se desarrollará en modo online (por Meet) a las 19:15 Hrs. y la invitación será oportunamente enviada a sus correos electrónicos, durante la mañana del mismo día.

ENTREGA DE MATERIAL Y VISITA AL AULA: Jueves 3 y viernes 4 de marzo

Durante la mañana de los días indicados, **según especificación en el recuadro, cada alumno/a** (sin uniforme) deberá traer sus materiales, acompañado por **SÓLO UNO** de sus padres. El objetivo es que se familiarice con las maestras, con el contexto escolar y organice parte de sus útiles. A continuación de esta breve visita, los niños se retiran. No está permitido quedarse en el patio.

Fecha y hora	Alumnos que entregan sus materiales y visitan el aula
El día 03 de Marzo: Entre las 8:00 y las 10:00 Hrs., o entre las 11:30 y 12:30 Hrs.	Primera mitad de la lista del curso (según lista adjunta)
El día 04 de Marzo: Entre las 8:00 y las 10:00 Hrs., o entre las 11:30 y 12:30 Hrs.	Segunda mitad de la lista del curso (según lista adjunta)

[\(I Sezione / Pre-pre kinder\)](#)

[\(II Sezione / Pre Kinder\)](#)

[\(III Sezione / Kinder\)](#)



HORARIOS:

JORNADAS DE HORARIO REDUCIDO: Días 7, 8 y 9 de marzo.

Para facilitar la adaptación de los niños, durante los tres primeros días de la semana, la jornada será reducida.

	III SEZIONE	II SEZIONE	I SEZIONE
ENTRADA	7:45 Hrs. (Acceso zona poniente).	8:00 Hrs (Acceso zona poniente).	8:10 Hrs. (Acceso zona oriente)
SALIDA	12:15 Hrs. (Acceso zona poniente).	12:00 Hrs. (Acceso zona poniente).	12:00 Hrs. (Acceso zona oriente)

HORARIO HABITUAL: a partir del Jueves 10 de Marzo.

A partir del jueves 10 de marzo, los alumnos tendrán el siguiente horario y utilizarán las vías de acceso y salida que se especifican:

	III SEZIONE	II SEZIONE	I SEZIONE
ENTRADA	7:45 Hrs. (Acceso zona poniente).	8:00 Hrs. (Acceso zona poniente).	8:10 Hrs. (Acceso zona Oriente).
SALIDA	13:15 Hrs. (Acceso zona poniente).	13:00 Hrs. (Acceso zona poniente).	13:00 Hrs. (Acceso zona Oriente).

SISTEMA DE INGRESO Y SALIDA

Cada niño/a es acompañado/a por el apoderado, o quien lo represente, hasta el acceso al Área y, desde el mismo lugar, se efectúa su retiro.

- I Sezione : Acceso Oriente al Área
- II y III Sezione : Acceso Poniente al área

En el caso de los traslados en furgón escolar, el transportista acompañará a los niños al sector de ingreso que corresponda y, para la salida, personal del Área acompañará a los niños hasta la zona de transportes.



Los padres que ingresan al colegio caminando con sus hijos, deben hacerlo desde la puerta principal y acceder por la escala correspondiente hacia Patio de Honor. En ese espacio (en el caso de los padres cuyos hijos cursan los niveles de II y III Sezione), se deben integrar a la fila que corresponde según horario. Enfatizamos que nuestra organización para la entrada y la salida sólo busca proteger a la comunidad en el contexto de pandemia.

UNIFORME:

Durante el año 2022, los niños/as deben usar el buzo de la SCUOLA ITALIANA.

*Si desea información relativa a los lugares donde se adquiere el uniforme institucional, debe revisar nuestra página web: <https://www.cdg.cl/datos-utiles/uniformes/>

Las zapatillas deben ser deportivas, sin plataforma ni distractores (luces, ruedas, etc.) de manera que sean aptas para la realización de cualquier tipo de actividad.

ASPECTOS A CONSIDERAR:

- ◆ **La puerta de ingreso a la Scuola dell'Infanzia se abre a las 7:45 Hrs.** Es importante precisar que antes de este horario NO habrá personal docente disponible. Además, sólo a partir de esa hora, el personal de operaciones estará disponible para el control de Temperatura.
- ◆ **Es fundamental y obligatorio cumplir con el horario de entrada.** Sólo así estaremos respetando los protocolos sanitarios y fomentando el **cuidado de todos**. Así también, los niños y niñas pueden ser acogidos como corresponde, organizarse para comenzar el día, prepararse en forma progresivamente más autónoma, elegir y realizar el trabajo personal, etc.
- ◆ **A los niños y niñas que tienen más hermanos en el colegio,** se les permitirá la entrada a la hora que ingresa el hermano que tiene el horario de entrada más temprana. Estas situaciones se deben coordinar con anticipación con la *Maestra guida* de su hijo.
- ◆ Que se respete el **horario de salida**, brinda a los niños tranquilidad, seguridad y confianza, por lo tanto, les solicitamos puntualidad.
- ◆ **Es deber y responsabilidad de los padres completar y mantener actualizada la información en el Diario Scolastico y en la plataforma Schoolnet** (https://schoolnet.colegium.com/webapp/es_CL/login), considerando los datos personales (pueden ingresar a ella a través de la página web del colegio, accediendo con el RUT (sin punto ni guión) de cualquiera de los dos apoderados. La clave es el



mismo RUT (idem). Esto podrán hacerlo el 1 marzo y, frente a cualquier duda al respecto, pueden escribir directamente a informatica@scuola.cl .

- ◆ Es deber de los padres también completar y mantener actualizada la ficha de salud de su hijo/a, a la cual pueden acceder en: <https://www.scuola.cl/sivm/apoderados/enfermeria/> Es fundamental contar con esta información antes del inicio del año escolar.
- ◆ Durante este año la vía formal de comunicación entre los padres y la Scuola dell'Infanzia se efectuará a través del **Diario Scolastico**.
- ◆ Informamos a usted que la **lista de materiales** necesarios para el año 2022, se encuentra publicada en la página web de la Scuola: <https://www.scuola.cl/sivm/apoderados/lista-de-materiales/> . Frente a cualquier duda, le recomendamos comunicarse con Secretaría de la Scuola dell'Infanzia (infanzia@scuola.cl) a partir del 21 de febrero.
- ◆ Por seguridad de todos, solicitamos a todas las familias respetar las normas sanitarias (protocolos en página Web Scuola) y a adherir a la estrategia de vacunación vigente contra el SARS Covid 2, de manera de resguardar a toda la comunidad. Las actividades masivas, tales como recreos y actividades extraprogramáticas, dependerán de la cobertura de vacunación con la que contemos en los distintos niveles educativos.
- ◆ Cualquier modificación a nuestro funcionamiento, que emane de la indicación de las entidades ministeriales, será comunicada oportunamente.
- ◆ Otras informaciones relativas al Área, se entregarán durante la semana del 21 de febrero y en la reunión de apoderados (día 2 de Marzo).

Como bien saben, nuestro proyecto educativo contempla la participación de los apoderados en los distintos proyectos que se desarrollan, por lo tanto, los invitamos a aprovechar al máximo las oportunidades que esto les brinda, en cuanto podrán visualizar y vivenciar el proceso formal de formación de sus hijos en el ambiente real, compartiendo experiencias significativas con su hijo/a y sus compañeros (en la reunión de apoderados se entregará mayor información de cada proyecto en particular).



Los invitamos también a mantener una comunicación fluida, respetando los canales formales, en una dinámica de alianza, cuyo centro lo ocupan nuestros alumnos, sus hijos.

En este marco, el trabajo colaborativo que logremos será clave y ejemplificador para que nuestros alumnos vayan desarrollando progresivamente los atributos acordes al perfil del alumno que soñamos formar y que sin duda contribuirán en su diario vivir y, progresivamente, a la construcción de una sociedad mejor, como verdaderos *Cittadini del mondo*.

Les deseamos un muy buen año y les agradecemos profundamente que nos hayan elegido para compartir con ustedes la responsabilidad de la educación de su hijo/a. Estamos seguros que contando con vuestra colaboración y compromiso, podremos realizar de la mejor forma posible nuestra labor en beneficio de todos los niños y de nuestro Proyecto Scuola.

Les saluda atentamente,

Cari genitori,

Vi ringraziamo sinceramente per la fiducia versata nella nostra Scuola ed a nome dell'equipe della Scuola dell'Infanzia, con grande piacere Vi porgo il più cordiale benvenuto.

Di seguito Vi faccio avere delle informazioni riguardanti l'inizio dell'anno scolastico e al funzionamento dell'Area nell'attuale contesto.

RIUNIONE DI GENITORI: mercoledì 2 marzo.

La riunione di genitori si svolgerà in modo online (meet) alle ore 19:15. In tal caso, l'invito verrà inviato alla vostra mail in modo tempestivo, durante la mattinata dello stesso giorno.

CONSEGNA DEL MATERIALE E VISITA ALL'AULA: giovedì 3 e venerdì 4 marzo.

Durante la mattina dei giorni segnalati, **secondo quanto riportato sulla tabella, ogni alunno** (senza divisa) dovrà portare i propri materiali, accompagnato da **SOLO UNO** dei genitori. L'obiettivo è che si avvicini al contesto scolastico e organizzi parte dei propri materiali. Subito dopo la visita, i bambini se ne vanno. Non è consentito rimanere nel cortile.



Data e ora	Alunni che consegnano i materiali e visitano l'aula
Giovedì 03 de Marzo: Tra le ore 8:00 e le ore 10:00, o tra le 11:30 e 12:30	Prima metà della lista della classe (secondo la lista allegata)
El día 04 de Marzo: Tra le ore 8:00 y le 10:00, o tra le 11:30 y 12:30	Seconda metà della lista della classe (secondo la lista allegata)

[\(I Sezione / Pre-pre kinder\)](#)

[\(II Sezione / Pre Kinder\)](#)

[\(III Sezione / Kinder\)](#)

ORARI:

ORARIO RIDOTTO: 7, 8 e 9 marzo

Al fine di facilitare l'adattamento dei bambini, durante i tre primi giorni della settimana, la giornata scolastica sarà ridotta agli orari riportati sulla tabella.

	III SEZIONE	II SEZIONE	I SEZIONE
ENTRATA	Ore 7:45 (Accesso zona ovest).	Ore 8:00 (Accesso zona ovest)	Ore 8:10 (Accesso zona est)
USCITA	Ore 12:15 (Accesso zona ovest).	12:00 Hrs. (Accesso zona ovest).	12:00 Hrs. (Accesso zona est)

ORARIO REGOLARE: da giovedì 10 marzo.

A partire da giovedì 10 marzo, gli alunni avranno il seguente orario e utilizzeranno le vie di accesso e di uscita specificate:



	III SEZIONE	II SEZIONE	I SEZIONE
ENTRATA	Ore 7:45 (Accesso zona ovest).	Ore 8:00 (Accesso zona ovest).	Ore 8:10 (Accesso zona est).
USCITA	Ore 13:15 (Accesso zona ovest).	Ore 13:00 (Accesso zona ovest).	Ore 13:00 (Accesso zona est).

ORGANIZZAZIONE ENTRATA E USCITA

Ogni bambino/a dovrà essere accompagnato dal genitore, o chi lo rappresenti, fino all'accesso all'Area e, dallo stesso luogo dovrà essere ritirato.

- I Sezione : Accesso Est all'Area
- II y III Sezione : Accesso Ovest all'Area

Nel caso dei trasferimenti in pulmino scolastico, l'autista accompagna i bambini al corrispondente settore di ingresso e all'ora d'uscita, il personale dell'area gli accompagnerà nella zona di trasporto scolastico.

DIVISA:

Durante il 2022, i bambini dovranno usare la tuta della SCUOLA ITALIANA.

*Per l'informazione relativa ai posti dove acquistare la divisa istituzionale, visitare il nostro sito Web: <https://www.cdg.cl/datos-utiles/uniformes/>

Le scarpe devono essere sportive, prive di distrattori (luci, ruote, ecc.) in modo da essere adatte allo svolgimento di qualsiasi tipo di attività.

DA CONSIDERARE:

- ❖ **La porta di ingresso alla Scuola dell'Infanzia si apre alle ore 7:45.** È importante precisare che prima di questo orario NON ci sarà personale docente disponibile. Inoltre, solo a partire della predetta ora, il personale di mantenimento sarà disponibile per il controllo della temperatura.
- ❖ **È essenziale e obbligatorio rispettare l'orario di ingresso.** Solo in questo modo potremo rispettare i protocolli sanitari e promuovere la cura di noi stessi. Allo stesso modo, i bambini e bambine potranno essere accolti di conseguenza, organizzarsi per iniziare la giornata, prepararsi progressivamente in modo più autonomo, scegliere e realizzare il lavoro personale, ecc.
- ❖ **I bambini e bambine che hanno più fratelli a scuola,** saranno ammessi all'ora di ingresso del fratello che inizi la giornata prima. Queste situazioni dovranno essere coordinate in anticipo con l'insegnante guidato di vostro figlio.



- ❖ Il rispetto **dell'orario d'uscita** dona ai bambini tranquillità, sicurezza e fiducia, quindi Vi chiediamo di considerare sempre la puntualità.
- ❖ E' dovere e responsabilità dei genitori compilare e mantenere aggiornata l'informazione sul Diario Scolastico e sulla piattaforma Schoolnet (https://schoolnet.colegium.com/webapp/es_CL/login), considerando i dati personali. Potete accedere alla stessa attraverso il sito Web della scuola, digitando il RUT (senza punto ne trattino) di uno dei genitori. La password è lo stesso Rut (idem). Potrete realizzare quanto indicato dal 1 marzo. Per qualsiasi domanda in merito scrivere direttamente a informatica@scuola.cl.
- ❖ E' dovere e responsabilità dei genitori compilare e mantenere aggiornata la scheda di salute dei figli, alla quale si può accedere dal sito web <https://www.scuola.cl/sivm/apoderados/enfermeria/>. È fondamentale avere a disposizione questa informazione prima dell'inizio dell'anno scolastico.
- ❖ Durante quest'anno, il mezzo formale di comunicazione tra i genitori e la scuola sarà il Diario Scolastico.
- ❖ Vi informiamo che l'elenco dei materiali necessari per l'anno 2022 è disponibile sul sito web della scuola: <https://www.scuola.cl/sivm/apoderados/lista-de-materiales/> Se avete qualche dubbio, Vi suggeriamo di contattare la Segreteria della Scuola dell'Infanzia (infanzia@scuola.cl) a partire dal 21 febbraio.
- ❖ Per la sicurezza di tutti, chiediamo a tutte le famiglie di rispettare le norme sanitarie (protocolli sul sito della Scuola) e di aderire all'attuale strategia di vaccinazione contro la SARS Covid 2, al fine di tutelare l'intera comunità. Le attività massive, come le ricreazioni e le attività extrascolastiche, dipenderanno dalla copertura vaccinale che avremo ai diversi livelli educativi.
- ❖ Ogni modifica al nostro funzionamento, che derivi dall'indicazione degli enti ministeriali, sarà tempestivamente comunicata.
- ❖ Altre informazioni relative all'area, verranno comunicate nella riunione dei genitori

Come ben sapete, il nostro progetto educativo prevede la partecipazione dei genitori alle diverse attività programmate, per cui Vi invitiamo ad approfittare al massimo le opportunità che ciò significa, dato che consente di evidenziare e vivere il processo formale di formazione dei vostri figli nell'ambiente reale condividendo esperienze significative con il proprio figlio ed i suoi compagni (nella riunione dei genitori si informerá piú ampiamente).



Vi invitiamo a mantenere una comunicazione fluida rispettando i canali formali ed in una dinamica di alleanza il cui centro sono i nostri alunni, i Vostrî figli.

In questo contesto, il lavoro collaborativo che riusciremo a fare, sar  chiave ed esemplificatore affinch  i nostri alunni sviluppino progressivamente le caratteristiche abbinate al profilo dell'alunno che sognamo formare e che speriamo contribuiscano nel quotidiano vivere e progressivamente alla costruzione di una societ  migliore, come veri *Cittadini del mondo*.

Vi auguriamo un lieto anno e ringraziamo profondamente che abbiate scelto noi per condividere la responsabilit  di educare i Vostrî figli. Siamo sicuri che contando sulla Vostra collaborazione ed impegno, potremo svolgere nel miglior modo possibile il nostro compito in beneficio di tutti i bambini e del nostro Progetto Scuola.

Cordiali saluti.

Gabriela Chiuminatto
Direttrice d'Area

Santiago, 14 gennaio 2022